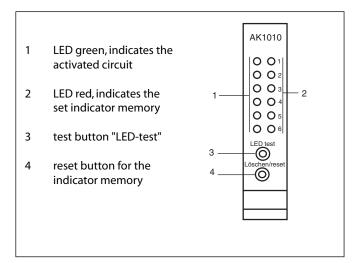




for use in automatic earth fault detection systems





Product description

The relay change-over and fault indicator board AK1010-1 is an electronic device designed in Eurocard format, (dimensions $100 \times 160 \text{ mm}$) for universal application.

Its function is to switch one of six voltage or current signals to a common bus line which can be connected to an evaluation system. The large switching range (max. 150 W) of the relays allows the unit to be used from minimal currents up to higher voltages. An electronic fault indicator memory enables a fault message to be stored as a function of the currently activated channel. The currently activated channel as well as the stored message are signalled by a LED indicator on the front panel.

The display elements and operator's controls are incorporated in a front panel of the size 64, 40 mm (8 te). The device is connected via plug-in connectors according to DIN 41 612, type E 48.

Function

The six channels are selected by six control inputs. The control voltage is DC 24 V. In a multi-board system these can also be connected in a "bus configuration". One enable input "1 ... 6" per board optionally selects the individual board. A channel cannot be activated unless DC 24 V is applied to the enable input (or 0 V to the inverted input "1 ... 6").

It should be noted that the board is enabled first before the required channel (1 ... 6) is switched on. When switching-off, the switching sequence must be reversed. The activation of individual channels or several channels simultaneously is possible depending on requirements.

The six indicator memories are set using the common input "Set". Feeding a positive voltage into this input sets the memory corresponding to the channel activated at that time. The alarm relays assigned to the memories have one common normally closed and normally open contact. The common input is individually accessible. This enables the indicator contacts to be used either as NC or NO contact. The built-in reset button or an external voltage-free contact allows the memories to be reset. The pulse duration of the "Set" and "Reset" inputs is not critical, but should be > 1 ms.

The built-in "Test" pushbutton enables all LEDs to be checked. The test is independent of the operating state of the board.

Technical data AK1010-1

Supply voltage U _s	DC 24 V \pm 20% max. 10% ripple
_N max.	270 mA
Enable input "1 6" (e22)	DC 24 V \pm 20%
max.	14 mA ± 20%
Enable input "1 6" (c22)	< DC 2 V
max.	- 0.7 mA
Input open U _o max.	28.8 V
nput "1 to 6" U _{AN}	DC 2 V
AN	75 μA
max.	1.6 mA (24 V)
nput "Set" U	DC 12 V
AN	0.6 mA
max.	1.2 mA (24 V)
nput "Reset" U _{AB}	< DC 2 V
max.	- 0.6 mA
nput open U _o max.	$U_{_{S}}$
Output relay circuit	
nsulation coordination acc. to DIN VD	E 0110 T.1
Rated insulation voltage	AC 500 V
Rated impulse withstand voltage/	
Pollution degree	4 kV/3
Rated voltage	440 V (2 NO contacts in series)
Switching capacity	max. 150 W
Continuous current	2 A
Break capacity	0.35 A
at DC 440 V and L/R = 0	0.25 A max. 550 V
Switching voltage	min. 0.2 V
Contact resistance	20 m
Mechanical endurance	5 x 10 ⁷ switching operations
Alarm relay circuit	a manage parameter
nsulation coordination acc. to DIN VDI	E 0110 T.1
Rated insulation voltage	AC 25 V
Rated impulse withstand voltage/	
Pollution degree	0.8 kV/3
Rated voltage	24 V
Switching capacity	max. 60 W

Continuous current 2 A **Break capacity** at DC 24 V and L/R = 02 A Switching voltage max. 28.8 V min. 0.1 V 106 switching operations Mechanical endurance

Environmental conditions Ambient temperature

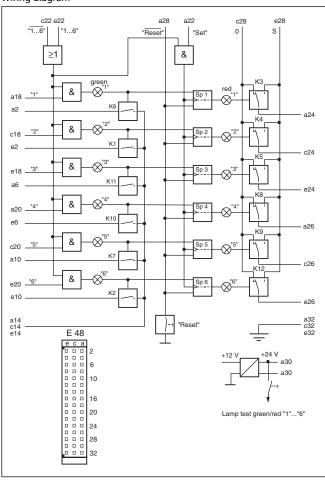
during operation -5°C ...+ 55°C / 268 K 328 K Storage temperature range -40°C ... + 90°C / 233 K ... 363 K

Connection connectors acc. to DIN 41612, type E 48

Ordering details

Туре	Rated voltage Un	Art. No.
AK1010-1	DC 24 V	B 980 355

Wiring diagram



Key to wiring diagram		
e22	Enable input "1 6" , the board is activated at +24 V $$	
c22	Enable input " $\overline{1 \dots 6}$ ", the board is activated at 0 V	
a18	The relay contact between a2 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to a18 and the board is enabled.	
c18	The relay contact between e2 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to c18 and the board is enabled.	
e18	The relay contact between a6 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to e18 and the board is enabled.	
a20	The relay contact between e6 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to a20 and the board is enabled.	
20	TI I	

c20 The relay contact between a10 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to c20 and the board is enabled.

e20 The relay contact between e10 and a14, c14, e14 closes when +24 V is applied to e20 and the board is enabled.

Common connection for the internal switching relays a14 c14,e14 assigned to the control inputs "1 ... 6".

a22 Set input for fault alarm.

A positive voltage pulse activates the memory corresponding to the control inputs activated at that time.

Reset input for fault alarm. a28

A voltage of 0 V resets all six of fault indicator memories.

Right to modifications reserved

5.6/10.8 E 12.93